



Government Gazette

Buitengewone

Staatskoerant

(Registered at the Post Office as a Newspaper) (As 'n Nuusblad by die Postkantoor Geregistreer)

Price 10c Prys
Overseas 15c Oorsee
POST FREE — POSVRY

STATE TENDER BULLETIN No. 159.

STAATSTENDERBULLETIN No. 159.

Vol. 24.]

PRETORIA, 12 MAY 1967.
12 MEI

[No. 1736.

INDEX.

Pages.

State Tender Board Tenders: Public Services...	1-6
State Tender Board Tenders: Special Services...	6-7
Tender Results...	7-9
Railway Tenders...	10-12

INHOUDSOPGAWE.

Bladsye.

Staatstenderaad-tenders: Openbare Dienste...	1-6
Staatstenderaad-tenders: Spesiale Dienste...	6-7
Tendernuitslae...	7-9
Spoorwegtenders...	10-12

STATE TENDER BOARD.

NOTICE TO TENDERERS.

Also consult at least the two previous issues in order to obtain full particulars of all current tender invitations.

TENDERS ARE INVITED FOR THE UNDERMENTIONED SUPPLIES, SERVICES AND DISPOSALS.

Tenders should be on the Departmental Tender Form which must be filled in and completed in all respects.

Separate tenders in respect of each tender number are required to be submitted in sealed envelopes. The tender number, the due date and the name and address of the tenderer must be endorsed on the outside of the envelope.

Except where otherwise indicated, tenders should be addressed to the State Buyer, Private Bag 49, Pretoria, or be deposited in the Tender Box in the entrance of Locarno House, 323 Schoeman Street, Pretoria.

N.B.—Refer to the separate section for Special Services, Steyns Buildings.

STAATSTENDERRAAD.

KENNISGEWING AAN TENDERAARS.

Raadpleeg ook ten minste die vorige twee uitgawes om volledige besonderhede van alle lopende tenderuitnodigings te bekom.

TENDERS WORD VIR ONDERGENOEMDE LEWERANSIES, DIENSTE EN VERKOPE GEVRA.

Tenders moet op die Tendervorm van die Departement ingevul wees en moet volledige besonderhede bevat.

Afsonderlike tenders ten opsigte van elke tendernummer word in verseëelde koeverte verlang. Die tendernummer, vervaldatum en naam en adres van die tenderaar moet op die buitekant van die koevert aangebring word.

Tensy anders vermeld, moet tenders geadresseer word aan die Staatskoper, Privaatsak 49, Pretoria, of geplaas word in die Tenderbus in die ingang van Locarnogebou, Schoemanstraat 323, Pretoria.

L.W.—Verwys na die afsonderlike afdeling vir Spesiale Dienste, Steynsgebou.

OFFICE OF THE STATE BUYER.

(PUBLIC SERVICES.)

SUPPLIES, SERVICES AND DISPOSALS.

Tender forms are obtainable on application from the State Buyer (Public Services), 323 Schoeman Street or Private Bag 49, Pretoria, (Telephone 8-2681, extensions 40 and 56).

Office hours: 8 a.m. to 12.45 p.m. and 1.30 p.m. to 4.30 p.m. (Mondays to Fridays).

Tenders should be addressed and posted to the State Buyer (Public Services), Private Bag 49, Pretoria, or deposited in the Tender Box in the entrance hall of Locarno House, 323 Schoeman Street, Pretoria.

KANTOOR VAN DIE STAATSKOPER.

(OPENBARE DIENSTE.)

LEWERANSIES, DIENSTE EN VERKOPE.

Tendervorms is op aanvraag verkrygbaar van die Staatskoper (Openbare Dienste), Schoemanstraat 323 of Privaatsak 49, Pretoria. (Telefoon 8-2681, bylyne 40 en 56).

Kantoorure: 8 vm. tot 12.45 nm. en 1.30 nm. tot 4.30 nm. (Maandae tot Vrydae).

Tenders moet geadresseer en gepos word aan die Staatskoper (Openbare Dienste), Privaatsak 49, Pretoria, of in die Tenderbus in die voorportaal van Locarnogebou, Schoemanstraat 323, Pretoria, geplaas word.

Tender No.	Supplies. Leweransies.	Due 11 a.m. Sluit 11 vm.
R.T. 7545/C.....	Runway sweeper: Dept. of Transport, Jan Smuts Airport. Landingsbaan veër: Dept. van Vervoer, Jan Smuts-lughawe	2 June/June 1967.
R.T. 7546/B.....	Troughing idlers: Dept. of Mines, Alexander Bay. Trogvrylopers: Dept. van Mynwese, Alexanderbaai	5 June/June 1967.
R.T. 7547/C.....	Grass cutting machines: Dept. of Bantu Administration and Development, Pretoria. Grassnyers: Dept. van Bantoe-administrasie en -ontwikkeling, Pretoria	5 June/June 1967.

Tender No.	Supplies. Leweransies.	Due 11 a.m. Sluit 11 vm.
R.T. 7548/C.....	Farm implements: Department of Prisons..... Plaas implemente: Departement van Gevangenisse	6 June/Junie 1967.
R.T. 7549/C.....	Tractor etc.: Department of Transport, East London and Port Elizabeth Airports..... Trekker ens.: Departement van Vervoer, Oos-Londen en Port Elizabeth Lughawes	7 June/Junie 1967.
R.T. 7550/C.....	Powerhead and diesel engine: Department of Agricultural Technical Services, Potchefstroom Kragkop en diesel enjin: Departement van Landbou-tegniese Dienste, Potchefstroom	9 June/Junie 1967.
R.T. 7552/B.....	Heavy duty synthetic enamel copper wire: Dept. of Mines, Alexander Bay..... Swaardiens sintetiese emalje koperdraad: Dept. van Mynwese, Alexanderbaai	2 June/Junie 1967.
R.T. 7553/B.....	Horizontal electric hot water geysers: Bantu Resettlement Board, Lenasia..... Horisontale elektriese warmwater geiser: Bantoe Hervestigingsraad, Lenasia	6 June/Junie 1967.
R.T. 7554/B.....	Electric starter: Department of Forestry, Louis Trichardt..... Elektriese aansetter: Departement van Bosbou, Louis Trichardt	9 June/Junie 1967.
R.T. 7555/B.....	Insulating adhesive: Dept. of Bantu Administration and Development, Pietersburg..... Isoleer kleefmiddel: Dept. van Bantoe-administrasie en -ontwikkeling, Pietersburg	6 June/Junie 1967.
R.T. 7556/B.....	Breaker trip e pole 150 amp: Department of Bantu Administration and Development, Pietersburg Stroombreker driepolig 150 amp: Departement van Bantoe-administrasie en -ontwikkeling, Pietersburg	8 June/Junie 1967.
R.T. 7570/M.....	10 Enamel containers: Veterinary Research, Institute, Onderstepoort..... 10 Eneumel houers: Navorsingsinstituut vir Veeartsenykunde, Onderstepoort	19 June/Junie 1967.
R.T. 7571/M.....	Photographic equipment: Department of Mines, Johannesburg..... Fotografiese benodigdhede: Departement van Mynwese, Johannesburg	19 June/Junie 1967.
R.T. 7572/M.....	Laboratory equipment: Department of Agricultural Technical Services, Pretoria..... Laboratorium uitrusting: Departement van Landbou-tegniese Dienste, Pretoria	19 June/Junie 1967.
R.T. 7575/E.....	Aluminium foil caps: Dept. of Mines, Alexander Bay..... Aluminium melkbotteldoppies: Dept. van Mynwese, Alexanderbaai	12 June/Junie 1967.
R.T. 7577/F.....	470 High level suites and 1,575 High level cisterns: Bantu Resettlement Board, Meadowlands and Diepkloof 470 Hoëvlak klosette en 1,575 Hoëvlak spoelbakke: Bantoe-hervestigingsraad, Meadowlands en Diepkloof	12 June/Junie 1967.
R.T. 7583/F.....	Tiles: Dept. of Bantu Education, Fort Hare..... Teëls: Dept. van Bantoe-onderwys, Fort Hare	12 June/Junie 1967.
R.T. 7584/O.....	Women's hose: Department of Health..... Dameskouse: Departement van Gesondheid	5 June/Junie 1967.
R.T. 7591/O.....	Shoes, service type, Gibson Pattern: Period ending 30th June, 1968..... Skoene, dienstipe, Gibsonpatroon: Tydperk eindigende 30 Junie 1968	12 June/Junie 1967.
R.T. 7595/E.....	Leadseals and sealing wire: Dept. of Customs and Excise, Johannesburg..... Loodseëls en seëldraad: Dept. van Doeane en Aksyns, Johannesburg	12 June/Junie 1967.
R.T. 7596/E.....	Battenboard: Dept. of Post and Telegraphs, Johannesburg..... Latbord: Dept. van Pos-en-Telegraafwese, Johannesburg	12 June/Junie 1967.
R.T. 7597/E.....	Milking machine: Dept. of Agricultural Technical Services, Ermelo..... Melkmasjien: Dept. van Landbou-tegniese Dienste, Ermelo	12 June/Junie 1967.
R.T. 7599/C.....	Timber: Dept. of Prisons, Leeuwkop Prison..... Hout: Dept. van Gevangenisse, Leeuwkopgevangenis	12 June/Junie 1967.
R.T. 7600/E.....	Timber: Dept. of Post and Telegraphs, Pretoria..... Hout: Dept. van Pos-en-Telegraafwese, Pretoria	12 June/Junie 1967.
R.T. 7611/E.....	Inner and outer windmill towers: Director of Trigsurvey, Windhoek..... Inwendige en uitwendige windmeulorings: Direkteur van Driehoeksmeting, Windhoek	12 June/Junie 1967.
R.T. 42/67/P.....	Coal and firewood, F.O.R. Tenderer's station: 1st Sept. 1967, to 31st Aug. 1968..... Steenkool en vuurmaakhout, V.O.S. Tenderaar se stasie: 1 Sept. 1967 tot 31 Aug. 1968	12 June/Junie 1967.
R.T. 54/B/67/P.....	Dried beans and peas: 1st Aug., 1967 to 31st Jan., 1968..... Droë bone en erte: 1 Aug. 1967 tot 31 Jan. 1968	12 June/Junie 1967.
R.T. 43/67/P.....	Coal and firewood, delivered 1st Sept., 1967 to 31st Aug., 1968..... Steenkool en vuurmaakhout, afgelewer 1 Sept. 1967 tot 31 Aug. 1968	12 June/Junie 1967.
R.T. 119/67/F.....	Floor tiles and floor covering: 1/9/67 to 31/8/68..... Vloerteëls en vloerbedekking: 1/9/67 tot 31/8/68	12 June/Junie 1967.
R.T. 162/67/1/E.....	Shellac, knotting, oil stains, varnish stains, varnish and lime wash: Period ending 31st March, 1968 Lakvernis, kwaslak, oliebeitse, vernisbeitse en muurkalk: Tydperk eindigende 31 Maart 1968	12 June/Junie 1967.
R.T. 65/66/B (SUPP)..	Fluorescent fittings and parts: 1 Aug. 1967 to 31st July, 1968..... Fluoressensiebuise en toebehorens: 1 Augustus 1967 tot 31 Julie 1968	15 June/Junie 1967.
R.T. 74/67/B.....	Cable boxes and compound: 1 August 1967 to 31st July, 1968..... Kabelkaste en seëlmengsel: 1 Augustus 1967 tot 31 Julie 1968	14 June/Junie 1967.

Tender No.	Supplies. Leweransies.	Due 11 a.m. Sluit 11 vm.
R.T. 7612/M.....	5,000 Butyrometers: Agricultural Technical Services, Pretoria..... 5,000 Bottermeters: Landbou-tegniese Dienste, Pretoria	20 June/June 1967.
R.T. 7613/M.....	1,000 Vials neomycin sulphate: Agricultural Technical Services, Pretoria..... 1,000 Flesse neomisiensulfaat: Landbou-tegniese Dienste, Pretoria	20 June/June 1967.
R.T. 7614/M.....	Manufacture of tablets: Central Medical Stores, Pretoria..... Vervaardiging van tablette: Sentrale Artsenymagasy, Pretoria	26 May/Mei 1967.

Tender No.	Services. Dienste.	Due 11 a.m. Sluit 11 vm.
R.T. 7578/H.....	Transportation of stores from Coalbrook Station to the School of Apprentices, Sasolburg (distance approx. 2 miles). 1st July, 1967, to 31st March, 1968 Vervoer van voorrade van Coalbrookstasie na Vakleerlingskool, Sasolburg (afstand ongeveer 2 myl). 1 Julie 1967 tot 31 Maart 1968	9 June/June 1967.
R.T. 7579/J.....	Transportation of stores, furniture, etc. from the Technological Institute to the School of Apprentices, Sasolburg (distance approx. 1 mile). Between 7th and 18th August, 1967 Vervoer van voorrade, meubels, ens., van die Tegnologiese Instituut na die Vakleerlingskool, Sasolburg (afstand ongeveer 1 myl). Tussen 7 en 18 Augustus 1967	9 June/June 1967.
R.T. 7590/H.....	Invitation to tender for the sole concession to undertake sealing on Elephant Rock, situated on the coast of Vanrhynsdorp, approx. 145 miles north of Cape Town, during the period ending 14th October, 1971: Copies of the tender form are also obtainable from the Superintendent, Government Guano Islands, P.O. Box 251, Cape Town Uitnodiging om te tender vir die alleenreg om robbejag te onderneem op Olifantsrots, geleë aan die kus van Vanrhynsdorp, ongeveer 145 myl noord van Kaapstad, gedurende die tydperk eindigende 14 Oktober 1971: Kopieë van die tendervorm is ook verkrygbaar van die Superintendent, Staatsghwanoeilande, Posbus 251, Kaapstad	5 June/June 1967.
R.T. 7589/H.....	Invitation to tender for the sole concession to undertake sealing on Hollams Bird Island, situated on the coast of S.W.A., approx. 125 miles north of Luderitz, during the period ending 14th October, 1971: Copies of the tender form are also obtainable from the Superintendent, Government Guano Islands, P.O. Box 251, Cape Town Uitnodiging om te tender vir die alleenreg om robbejag te onderneem op Hollams-Voëleiland geleë aan die kus van S.W.A., ongeveer 125 myl noord van Luderitz, gedurende die tydperk eindigende 14 Oktober 1971: Kopieë van die tendervorm is ook verkrygbaar van die Superintendent, Staatsghwanoeilande, Posbus 251, Kaapstad	5 June/June 1967.
R.T. 7588/H.....	Invitation to tender for sole concession to undertake sealing on Robbesteen Island, Division of Malmesbury, during the period ending 14th October, 1971: Copies of the tender form are also obtainable from the Superintendent, Government Guano Islands, P.O. Box 251, Cape Town Uitnodiging om te tender vir die alleenreg om robbejag te onderneem op die Eiland Robbesteen, afdeling Malmesbury, gedurende die tydperk eindigende 14 Oktober 1971: Kopieë van die tendervorm is ook verkrygbaar van die Superintendent, Staatsghwanoeilande, Posbus 251, Kaapstad	5 June/June 1967.
R.T. 228/67/C.....	Reconditioning of tyres: "Off-the-Road" 1 September, 1967 to 31 August, 1968..... Versoel van bande: „Van die Pad af" 1 September 1967 tot 31 Augustus 1968	13 June/June 1967.
R.T. 194/67/C.....	Reconditioning of tyres: "On-the-Road" 1 September 1967 to 31 August, 1968..... Versoel van bande: „Op die Pad" 1 September 1967 tot 31 Augustus 1968	13 June/June 1967.

Tender No.	Disposals. Verkope.	Due 11 a.m. Sluit 11 vm.
R.T. 7539/J.....	Sale of used equipment: Pretoria West Research Institute, Pretoria West. (Dept. of Forestry) Verkoop van gebruikte uitrusting: Pretoria-Wes-Navorsingsinstituut, Pretoria-Wes. (Dept. van Bosbou)	9 June/June 1967.
R.T. 7585/J.....	Sale of new generating sets: Dept. of Commerce and Industries, Division of Sea Fisheries, Seapoint, Cape Verkoop van nuwe generatorstelle: Dept. van Handel en Nywerheid, Afdeling Seevisserij, Seepunt, Kaapstad	16 June/June 1967.
R.T. 7586/J.....	Purchase and removal of kitchen refuse: Oranje Hospital, Bloemfontein. Period ending 31st March, 1969 Aankoop en verwydering van kombuisafval: Oranjespitaal, Bloemfontein, Tydperk eindigende 31 Maart 1969	23 June/June 1967.
R.T. 7587/J.....	Sale and removal of coal ash and coal dust: Komani Hospital, Queenstown. (Dept. of Health). Period ending 31st March, 1969 Verkoop en verwydering van steenkoolas en steenkoolstof: Komani-hospitaal, Queenstown. (Dept. van Gesondheid). Tydperk eindigende 31 Maart 1969	23 June/June 1967.

DEPARTMENT OF WATER AFFAIRS.

BORING CONTRACTS.

Tender forms are obtainable from the Boring Engineer, Department of Water Affairs, Aquila Building, Room No. 223, 157 Schoeman Street (Private Bag 313) (Telephone 2-4811), Pretoria.

Tenders should be addressed and posted to the State Buyer (Public Services), Private Bag 49, Pretoria, or deposited in the Tender Box in the entrance hall of Locarno House, 323 Schoeman Street, Pretoria.

Tender No.	Boring for water. <i>Boor na water.</i>	Due 11 a.m. <i>Sluit 11 vm.</i>
W. 2142.....	Mamre, Malmesbury District.....	8 June/Junie 1967.
W. 2143.....	Mamre, distrik Malmesbury Agricultural Experimental Farm at Messina, Soutpansberg District.....	8 June/Junie 1967.
W. 2144.....	Landbouproefplaas te Messina, distrik Soutpansberg	
W. 2145.....	Border Control Post at McCarthy'srust, Kuruman District.....	8 June/Junie 1967.
W. 2147.....	Grensbeheerpos te McCarthy'srust, distrik Kuruman	
W. 2145.....	Research Station at Towoomba, Warmbad District.....	8 June/Junie 1967.
W. 2147.....	Navorsingstasie op Towoomba, distrik Warmbad	
W. 2147.....	Primary School at Boy Muller, Ceres District, C.P.....	8 June/Junie 1967.
	Laerskool te Boy Muller, distrik Ceres, K.P.	

DEPARTEMENT VAN WATERWESE.

BOORKONTRAKTE.

Tendervorms is verkrygbaar by die Booringenieur, Departement van Waterwese, Aquilagebou, Kamer No. 223, Schoemanstraat 157 (Privaatsak 313) (Telefoon 2-4811), Pretoria.

Tenders moet geadresseer en gepos word aan die Staatskoper (Openbare Dienste), Privaatsak 49, Pretoria, of in die Tenderbus in die voorportaal van Locarnogebou, Schoemanstraat 323, Pretoria, geplaas word.

DEPARTMENT OF WATER AFFAIRS.

SUPPLIES AND SERVICES OTHER THAN BORING CONTRACTS.

Tender forms are obtainable from the Controller of Stores, Department of Water Affairs, Room No. 134, Patterson's Buildings, 173 Schoeman Street (Private Bag 313) (Telephone 2-5941), Pretoria.

Tenders should be addressed and posted to the State Buyer (Public Services), Private Bag 49, Pretoria, or deposited in the Tender Box in the entrance hall of Locarno House, 323 Schoeman Street, Pretoria.

DEPARTEMENT VAN WATERWESE.

LEWERANSIES EN DIENSTE UITGESONDERD BOORKONTRAKTE.

Tendervorms is verkrygbaar by die Kontroleur van Voorrade, Departement van Waterwese, Kamer No. 134, Pattersongebou, Schoemanstraat 173 (Privaatsak 313) (Telefoon 2-5941), Pretoria.

Tenders moet geadresseer en gepos word aan die Staatskoper (Openbare Dienste), Privaatsak 49, Pretoria, of in die Tenderbus in die voorportaal van Locarnogebou, Schoemanstraat 323, Pretoria, geplaas word.

Tender No.	Supplies. <i>Leweransies.</i>	Due 11 a.m. <i>Sluit 11 vm.</i>
W. 2118.....	Butterfly valves, 36, 24 and 15 inch in diameter, for Sand River Government Water Scheme, White River District Vleuelkleppe, 36, 24 en 15 duim in deursnee, vir Sandrivier-staatswaterskema, distrik Wit-rivier	15 June/Junie 1967.
W. 1927.....	Metering nozzles, 24, 18 and 8 inch, for Keisies River Government Water Scheme, Montagu District Metertellingtuite, 24, 18 en 8 duim, vir Keisiesrivier-staatswaterskema, distrik Montagu	15 June/Junie 1967.
W. 2125.....	Sleeve valves, 24, 15 and 8 inch in diameter, for Sand River Government Water Scheme, White River District Huiskleppe, 24, 15 en 8 duim in deursnee, vir Sandrivier-staatswaterskema, distrik Witrivier	15 June/Junie 1967.

GOVERNMENT PRINTER.

SUPPLIES AND SERVICES.

Tender forms are obtainable from The Government Printer, Bosman Street, Pretoria, Telephone 3-9731, Extension 66, or from the buying section during the hours 7.30 a.m. to 12.15 p.m., and 1.30 p.m. to 4.30 p.m.

Tenders should be addressed and posted to the State Buyer (Public Services), Private Bag 49, Pretoria, or deposited in the Tender Box in the entrance hall of Locarno House, 323 Schoeman Street, Pretoria.

STAATSDRUKKER.

LEWERANSIES EN DIENSTE.

Tendervorms is verkrygbaar van die Staatsdrukker, Bosmanstraat, Pretoria, Telefoon 3-9731, bylyn 66, of by die aankoopafdeling gedurende die ure 7.30 vm. tot 12.15 nm., en 1.30 nm. tot 4.30 nm.

Tenders moet geadresseer en gepos word aan die Staatskoper (Openbare Dienste), Privaatsak 49, Pretoria, of in die Tenderbus in die voorportaal van Locarnogebou, Schoemanstraat 323, Pretoria, geplaas word.

Tender No.	Supplies. <i>Leweransies.</i>	Due 11 a.m. <i>Sluit 11 vm.</i>
SD-S. 559.....	Files..... Omslae	12 June/Junie 1967.

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS.

ELECTRICAL AND MECHANICAL SERVICES.

Tender forms are obtainable from the Secretary, P.W.D., Room No. 503, Central Government Offices, Vermeulen Street (Telephone 3-9581, Extension 45), Pretoria.

Tenders should be addressed and posted to the State Buyer (Public Services), Private Bag 49, Pretoria, or deposited in the Tender Box in the entrance hall of Locarno House, 323 Schoeman Street, Pretoria.

DEPARTEMENT VAN OPENBARE WERKE.

ELEKTRIESE EN WERKTUIGKUNDIGE DIENSTE.

Tendervorms is verkrygbaar van die Sekretaris, D.O.W., Kamer No. 503, Sentrale Goewermentskantore, Vermeulenstraat (Telefoon 3-9581, bylyn 45), Pretoria.

Tenders moet geadresseer en gepos word aan die Staatskoper (Openbare Dienste), Privaatsak 49, Pretoria, of in die Tenderbus in die voorportaal van Locarnogebou, Schoemanstraat 323, Pretoria, geplaas word.

Tender No.	Service. Diens.	Due 11 a.m. Sluit 11 vm.
P.W.D. 550.....	Johannesburg (City): Automatic telephone exchange: Supply, delivery and erection of an air-conditioning plant Johannesburg (Stad): Outomatiese telefoonsentrale: Lewering, aflewering en oprigting van 'n lugversorgingsinstallasie	13 June/Junie 1967.

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS.

MISCELLANEOUS SERVICES.

Tender forms are obtainable from the Secretary, P.W.D., Room No. 503, Central Government Offices, Vermeulen Street (Telephone 3-9581, Ext. 45), Pretoria.

Tenders should be addressed and posted to the State Buyer (Public Services), Private Bag 49, Pretoria, or deposited in the Tender Box in the entrance hall of Locarno House, 323 Schoeman Street, Pretoria.

DEPARTEMENT VAN OPENBARE WERKE.

DIVERSE DIENSTE.

Tendervorms is verkrygbaar van die Sekretaris, D.O.W., Kamer No. 503, Sentrale Goewermentskantore, Vermeulenstraat (Telefoon 3-9581, bylyn 45), Pretoria.

Tenders moet geadresseer en gepos word aan die Staatskoper (Openbare Dienste), Privaatsak 49, Pretoria, of in die Tenderbus in die voorportaal van Locarnogebou, Schoemanstraat 323, Pretoria, geplaas word.

Tender No.	Service. Diens.	Due 11 a.m. Sluit 11 vm.
P.W.D. 551.....	Nigel: Police Station: Supply, delivery and installation of a coal burning cooking range Nigel: Polisie-stasie: Lewering, aflewering en installering van 'n koolstoof	13 June/Junie 1967.
P.W.D. 552.....	Pietermaritzburg: Central Prison: Supply, delivery and installation of a coal burning cooking range Pietermaritzburg: Sentrale Gevangenis: Lewering, aflewering en installering van 'n koolstoof	13 June/Junie 1967.

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS.

SUPPLY SERVICES.

Tender forms are obtainable from the Secretary, P.W.D., Room No. T464, Forum Building, cor. of Bosman and Struben Streets (Telephone 2-3206), Pretoria.

Tenders should be addressed and posted to the State Buyer (Public Services), Private Bag 49, Pretoria, or deposited in the Tender Box in the entrance hall of Locarno House, 323 Schoeman Street, Pretoria.

DEPARTEMENT VAN OPENBARE WERKE.

LEWERINGSDIENSTE.

Tendervorms is verkrygbaar van die Sekretaris, D.O.W., Kamer No. T464, Forumgebou, h/v Bosman- en Strubenstraat (Foon 2-3206), Pretoria.

Tenders moet geadresseer en gepos word aan die Staatskoper (Openbare Dienste), Privaatsak 49, Pretoria, of in die Tenderbus in die voorportaal van Locarnogebou, Schoemanstraat 323, Pretoria, geplaas word.

Tender No.	Supplies. Leweransies.	Due 11 a.m. Sluit 11 vm.
P.W.D. S2300 (V)....	One radial drilling machine: P.W.D., Cape Town..... Een radiale boormasjien: D.O.W., Kaapstad	5 June/Junie 1967.
P.W.D. S2357 (V)....	Electric cooking equipment: Retreat, Pollsmoor Prison..... Elektriese kookuitrusting: Retreat, Pollsmoorgevangenis	7 June/Junie 1967.
P.W.D. S2395 (V)....	H.T. and L.T. switchgear, supply and delivery of: Pretoria, Lyttelton Defence Area H.S.- en L.S.-skakeltoeg, verskaffing en aflewering van: Pretoria, Lytteltonverdedigingsgebied	5 June/Junie 1967.
P.W.D. S2398 (V)....	40 cu. ft. refrigerator: P.W.D., Pretoria (Defence)..... Koelkas, 40 kub. vt.: D.O.W., Pretoria. (Verdediging)	2 June/Junie 1967.
P.W.D. S2399 (V)....	1,220 ft. 4-core .0145 sq. in. cable: Langebaanweg, A.F.S..... 1,220 vt. 4-kern-kabel van .0145 vk. dm.: Langebaanweg, L.M.S.	6 June/Junie 1967.
P.W.D. S2400 (V)....	2,400 lb. hard-drawn stranded copper wire: P.W.D., Johannesburg..... 2,400 lb. hardgetrekte, gevlegde koperdraad: D.O.W., Johannesburg	2 June/Junie 1967.

POST OFFICE.

SUPPLIES AND SERVICES.

Tender documents are obtainable only on application from the Postmaster General, Stores Division, P.O. Box 447, Room No. 215, Electro House, 321 Bosman Street (Telephone 3-9381, Extension 154), Pretoria.

Tenders should be addressed and posted to the State Buyer (Public Services), Private Bag 49, Pretoria, or deposited in the Tender Box in the entrance hall of Locarno House, 323 Schoeman Street, Pretoria.

POSKANTOOR.

LEWERANSIES EN DIENSTE.

Tenderdokumente is alleenlik op aanvraag verkrygbaar van die Posmeester-generaal, Voorrade Afdeling, Posbus 447, Kamer No. 215, Electrohuis, Bosmanstraat 321 (Telefoon 3-9381, bylyn 154), Pretoria.

Tenders moet geadresseer en gepos word aan die Staatskoper (Openbare Dienste), Privaatsak 49, Pretoria, of in die Tenderbus in die voorportaal van Locarnogebeu, Schoemanstraat 323, Pretoria, geplaas word.

Tender No.	Supplies. Leweransies.	Due 11 a.m. Sluit 11 vm.
P.O. 4199.....	Brass sheets..... Geelkoperplate	13 June/Junie 1967.
P.O. 4200.....	Polyethylene insulators..... "Polyethylene" isolators	13 June/Junie 1967.

OFFICE OF THE STATE BUYER.

(SPECIAL SERVICES.)

SUPPLIES, SERVICES AND DISPOSALS.

Tender forms are obtainable on application from the State Buyer, (Special Services), Room No. 900, Eighth Floor, Steyns Buildings, 270 Schoeman Street or Private Bag 316, Pretoria (Telephone 3-3091, Extension 31).

Office hours: 8 a.m. to 12.45 p.m. and 1.30 p.m. to 4.30 p.m. (Mondays to Fridays).

Tenders should be addressed and posted to the State Buyer (Special Services), Private Bag 316, Pretoria, or deposited in the Tender Box in Steyns Arcade, Steyns Buildings, 270 Schoeman Street, Pretoria.

KANTOOR VAN DIE STAATSKOPER.

(SPESIALE DIENSTE.)

LEWERANSIES, DIENSTE EN VERKOPE.

Tendervorms is op aanvraag verkrygbaar van die Staatskoper (Spesiale Dienste), Kamer No. 900, Agste-verdieping, Steynsgebou, Schoemanstraat 270, of Privaatsak 316, Pretoria (Telefoon 3-3091, bylyn 31).

Kantoorure: 8 vm. tot 12.45 nm., en 1.30 nm. tot 4.30 nm. (Maandae tot Vrydae).

Tenders moet geadresseer en gepos word aan die Staatskoper (Spesiale Dienste), Privaatsak 316, Pretoria, of in die Tenderbus in Steynsdeurloop, Steynsgebou, Schoemanstraat 270, Pretoria, geplaas word.

Tender No.	Supplies. Leweransies.	Due 11 a.m. Sluit 11 vm.
TEN. 6108/U-6109/U-6110/U	Fire fighting vehicles: Various centres..... Brandweerwaens: Verskillende sentrums	15 June/Junie 1967.
TEN. 6418/S.....	Tubes, copper, solid drawn: Cape Town..... Pype, koper, solied getrokke: Kaapstad	12 June/Junie 1967.
TEN. 6430/S.....	Tool steel: Pretoria..... Gereedskapstaal: Pretoria	12 June/Junie 1967.
TEN. 6434/S.....	Aluminium alloy sheets: Cape town..... Aluminiumlegeringplate: Kaapstad	13 June/Junie 1967.
TEN. 6448/V.....	A Borehole: Pretoria..... 'n Boorgat: Pretoria	20 May/Mei 1967.
TEN. 6454/V.....	Scale-crane type: Pretoria..... Weegskaal-kraantipe: Pretoria	26 June/Junie 1967.
TEN. 6471/T.....	Nylon material for parachutes: Pretoria..... Nylonmateriaal vir valskerms: Pretoria	5 June/Junie 1967.
TEN. 6475/V.....	Fire extinguishers: Pretoria..... Brandblussers: Pretoria	27 June/Junie 1967.
TEN. 6476/V.....	Photographic equipment: Pretoria..... Fotografiese uitrusting: Pretoria	27 June/Junie 1967.
TEN. 6479/T.....	Flanellet: Pretoria..... Flannelette: Pretoria	5 June/Junie 1967.
TEN. 6483/V.....	Leg-irons: Pretoria..... Voetboeie: Pretoria	26 June/Junie 1967.
TEN. 6484/T.....	Rubber matting: Cape Town..... Rubbermatte: Kaapstad	5 June/Junie 1967.
TEN. 6489/T.....	Hose tubing: Cape Town..... Gomlastiekpyp: Kaapstad	12 June/Junie 1967.
TEN. 6499/U.....	Water cooling tower: Pretoria West..... Waterkoeltoring: Pretoria-Wes	22 June/Junie 1967.
TEN. 6501/T.....	Felt boiler: Cape Town..... Vilt, Ketel: Kaapstad	12 June/Junie 1967.
TEN. 6502/T.....	Berets: Pretoria and Cape Town..... Barette: Pretoria en Kaapstad	5 June/Junie 1967.
TEN. 6504/T.....	Treadstrips, abrasive: Cape Town..... Loopvlakstrook, skuur: Kaapstad	12 June/Junie 1967.

Tender No.	Supplies. Leweransies.	Due 11 a.m. Sluit 11 vm.
TEN. 6518/S.....	Overhead crane and gantry: Pretoria..... Bobaankraan en stellasië: Pretoria	14 June/June 1967.
TEN. 6519/T.....	Waxed paper: Cape Town..... Waspapier: Kaapstad	12 June/June 1967.
TEN. 6520/S.....	Tungsten carbide blanks and dies: Pretoria..... Wolframkarbid-blindestukke en -snijblokke: Pretoria	14 June/June 1967.
TEN. 6521/T.....	Felt: Pretoria..... Vilt: Pretoria	12 June/June 1967.
TEN. 6523/T.....	Jackets, black, diving: Cape Town..... Swart duikbaadjies: Kaapstad	12 June/June 1967.
TEN. 6528/T.....	Sleeping bags: Pretoria..... Slaapsakke: Pretoria	12 June/June 1967.
TEN. 6533/T.....	Water bottles: Pretoria..... Waterflesse: Pretoria	13 June/June 1967.
S.A.P. 8.....	Easy chairs and tables, lounge, occasional: Pretoria..... Leuningstoel en tafels, vir sitkamer en los: Pretoria	24 May/Mei 1967.

STATE TENDER BOARD.—STAATSTENDERRAAD.

PUBLIC SERVICES.—OPENBARE DIENSTE.

SUPPLIES.—LEWERANSIES.

The following tender results are published for general information/Die volgende tenderuitslae word vir algemene inligting gepubliseer:—

Tender No.	Item No.	Successful tenderer. Sukkesvolle tenderaar.	Price. Prys.	Brand. Handelsmerk.	*Basis of delivery. *Basis van aflewering.	Preference claimed. Voorkeur geëis.
R.T. 7282/G....	1 (c)	General Chemical Cor.....	R0.31 and R0.17.....	—	—	—
G.C. 154 & G.C. 155	—	Anthony Zackey, t/a Power Elec.....	R36,700.....	—	—	—
G.C. 150 & G.C. 151	—	Slingsby & De Jager.....	R36,000.....	—	—	—
SD-D. 371.....	1	Trico-Rand Printers.....	R7.59 per 1,000.....	Clory Board.....	(c) Culemborg.....	8%
R.T. 7156/F....	1	E. C. Lenning.....	R12.70.....	M.S.P.....	(c) Boksburg East SDG. 4095	10%
SD-D. 371.....	2	E. C. Lenning.....	R31.80.....	E.C.L.....	(c) Boksburg East SDG. 4095	10%
R.T. 6628/H....	1	Automation Business Forms.....	R12.63.....	—	(c) Port Elizabeth.....	5%
	2	British United Shoe Machinery.....	R7.60.....	FASTCUT.....	(c) Port Elizabeth.....	6%
	3	British United Shoe Machinery.....	R0.04.....	BOSTON.....	(c) Port Elizabeth.....	6%
	4	British United Shoe Machinery.....	R0.83.....	BOSTON.....	(c) Port Elizabeth.....	6%
	5	British United Shoe Machinery.....	R2.28.....	CELASTIC.....	(c) Port Elizabeth.....	5%
	6	British United Shoe Machinery.....	R1.07.....	—	(c) Port Elizabeth.....	5%
	8	British United Shoe Machinery.....	R0.11.....	BOSTON.....	(c) Port Elizabeth.....	5%
	9	British United Shoe Machinery.....	R121.87.....	—	(c) Johannesburg.....	6%
	10	British United Shoe Machinery.....	R2.97.....	BOSTON.....	(c) Port Elizabeth.....	5%
	11	British United Shoe Machinery.....	R1.15.....	GEO TUCKER.....	(c) Port Elizabeth.....	5%
	13	British United Shoe Machinery.....	R6.53.....	GEO TUCKER.....	(c) Port Elizabeth.....	5%
	14	British United Shoe Machinery.....	R18.68.....	IVI.....	(c) Port Elizabeth.....	5%
	16	British United Shoe Machinery.....	R1.61.....	BOSTON.....	(c) Port Elizabeth.....	5%
	17	British United Shoe Machinery.....	R0.31.....	—	(c) Port Elizabeth.....	5%
	18 (a)	British United Shoe Machinery.....	R28.46.....	IVI.....	(c) Port Elizabeth.....	5%
	(b)	British United Shoe Machinery.....	R28.72.....	IVI.....	(c) Port Elizabeth.....	10%
	(c)	British United Shoe Machinery.....	R28.52.....	IVI.....	(c) Port Elizabeth.....	10%
	19	British United Shoe Machinery.....	R25.52.....	IVI.....	(c) Port Elizabeth.....	10%
	20	British United Shoe Machinery.....	R20.81.....	IVI.....	(c) Port Elizabeth.....	5%
	21	British United Shoe Machinery.....	R10.24.....	FASTCUT.....	(c) Port Elizabeth.....	6%
	22	British United Shoe Machinery.....	R0.11.....	—	(c) Port Elizabeth.....	6%
	23	British United Shoe Machinery.....	R4.01.....	FASTCUT.....	(c) Port Elizabeth.....	6%
	24 (a)	British United Shoe Machinery.....	R0.06.....	BOSTON.....	(c) Port Elizabeth.....	5%
	(b)	British United Shoe Machinery.....	R13.81.....	IVI.....	(c) Port Elizabeth.....	5%
	(c)	British United Shoe Machinery.....	R13.61.....	IVI.....	(c) Port Elizabeth.....	5%
	(d)	British United Shoe Machinery.....	R13.37.....	IVI.....	(c) Port Elizabeth.....	5%
	28	British United Shoe Machinery.....	R13.61.....	IVI.....	(c) Port Elizabeth.....	5%
	29	British United Shoe Machinery.....	R1.47.....	—	(c) Port Elizabeth.....	5%
	33	British United Shoe Machinery.....	R2.42.....	BOSTON.....	(c) Port Elizabeth.....	6%
	34 (a)	British United Shoe Machinery.....	R17.55.....	BOSTON.....	(c) Port Elizabeth.....	10%
	(b)	British United Shoe Machinery.....	R7.39.....	IVI.....	(c) Port Elizabeth.....	5%
	(c)	British United Shoe Machinery.....	R8.17.....	IVI.....	(c) Port Elizabeth.....	5%
	42	British United Shoe Machinery.....	R7.78.....	IVI.....	(c) Port Elizabeth.....	5%
	43	British United Shoe Machinery.....	R1.99.....	BOSTON.....	(c) Port Elizabeth.....	10%
R.T. 6628/H....	36	Mendelson & Frost.....	R56.79.....	IVI.....	(c) Port Elizabeth.....	3%
	37	Mendelson & Frost.....	R1.71.....	—	(b) Southampton.....	—
	38	Mendelson & Frost.....	R1.71.....	—	(b) Southampton.....	—
	39	Mendelson & Frost.....	R1.42.....	—	(b) Southampton.....	—
	40	Mendelson & Frost.....	R0.26.....	—	(b) Southampton.....	—
	41	Mendelson & Frost.....	R0.20.....	—	(b) Southampton.....	—
R.T. 6628/H....	25 (a)	Natal Canvas Rubber Man.....	R0.82.....	—	(c) Destination.....	10%
	(b)	Natal Canvas Rubber Man.....	R0.82.....	—	(c) Destination.....	—
	(c)	Natal Canvas Rubber Man.....	R0.82.....	—	(c) Destination.....	—
R.T. 7081/K....	1 (a)	African Telephone Cables.....	R2,628.....	ATC.....	(c) Vereeniging.....	10%
	(b)	African Telephone Cables.....	R1,273.....	ATC.....	Siding 1566.....	10%
	(c)	African Telephone Cables.....	R361.....	ATC.....	Siding 1566.....	10%
	2 (a)	African Telephone Cables.....	R236.....	ATC.....	Siding 1566.....	10%
	(b)	African Telephone Cables.....	R939.....	—	(c) Siding 1754 Pretoria.....	10%
R.T. 7081/K....	1 (B)	Reunert & Lenz.....	R91.50.....	—	(c) Siding 1754 Pretoria.....	10%
	(c)	Reunert & Lenz.....	R1,261.....	—	(b) Nearest N. British Port.....	—
R.T. 7105/C....	1	Forest Engineering.....	R764.....	HARRISON PLAIN.....	Spanish Port.....	—
R.T. 7108/C....	2	Forest Engineering.....	R1,782.50.....	ALKAR L-425.....	(c) Germiston, Pretoria Ver-	10%
		E.B.S. Metal Works.....	—	BES-MERLI 14/20.....	eeniging and East Rand	—
R.T. 6628/H....	30	Brooklyn Laboratories.....	R1.40.....	“BROOKLYN”.....	(c) Cape Town.....	—
R.T. 6628/H....	35	The Linen Thread Co.....	R1.49.....	STEWARTS.....	(c) Johannesburg.....	—
R.T. 7298/C....	1	August Rohrbeck & Co.....	R80.75.....	AUGUST-ROHR- BECK & KIE	(c) Pietersburg.....	—
	2	August Rohrbeck & Co.....	R26.60.....	AUGUST-ROHR- BECK & KIE	(c) Pietersburg.....	—
R.T. 7177/F....	3	Jan Pienaar Sand.....	R1.80.....	—	—	—

Tender No.	Item No.	Successful tenderer. Suksesvolle tenderaar.	Price. Prys.	Brand. Handelsmerk.	*Basis of delivery. *Basis van aflewering.	Preference claimed. Voorkeur geëis.
R.T. 7177/F....	4	Jan Pienaar Sand.....	R1.60.....	—	—	—
	5	Jan Pienaar Sand.....	R1.60.....	—	—	—
	2 (a)	Leeuspruit Doloriet Groef.....	R2.10.....	—	—	—
	(b)	Leeuspruit Doloriet Groef.....	R2.30.....	—	—	—
R.T. 7177/F....	1	B. & O. Hardware.....	R13.50.....	—	—	—
R.T. 7222/F....	—	Prefabricated Housing Cor.....	R5.830.....	—	—	—
R.T. 7245/F....	4	J. L. Clark Engineering.....	R1.219.....	J. L. Clark.....	(c) Johannesburg.....	10%
R.T. 7153/H....	1	Read's Cartage.....	R0.60.....	—	—	—
P.W.D. 438/R....	—	R.C. Heathcote.....	R6.211.25.....	—	—	—
P.W.D. 459/K....	—	Harold J. Drinn.....	R10.015.....	—	—	—
P.W.D. 392/K....	—	Harold J. Drinn.....	R2.880.....	—	—	—
D.O.W. 445/K....	—	I. Massyn.....	R2.109.....	—	—	—
D.O.W. 465/R....	—	McCarthy Kontrakteurs.....	R67.420.....	—	—	—
S. 2345.....	4	Green & Benham.....	R720.....	VULCAN.....	(e) 10%	10%
S. 2359.....	1	Reunert & Lenz.....	R1.389.....	ASEA.....	(a) Pretoria.....	10%
S. 2346.....	1	Switchcraft Ltd.....	R4.168.....	SWITCHCRAFT.....	(a) Kazerne.....	10%
S. 2360.....	1	Reunert & Lenz.....	R871.....	ASEA.....	(a) Pretoria.....	10%
W. 2042.....	A & B	Cotts Steel Industries.....	R7.919.46.....	COTTS.....	(a) Kazerne.....	10%
W. 2002.....	A	H. Incedon & Co.....	R1.80.....	—	(a) Vereeniging.....	10%
	B	H. Incedon & Co.....	R2.62.....	—	(a) Vereeniging.....	—
	C	H. Incedon & Co.....	R1.82.....	—	(a) Vereeniging.....	—
W. 1981/C....	—	Mantel Brothers.....	R6.876.81.....	HIAB 173 Elephant..	(b) Swedish Port.....	—
W. 2010.....	—	Vredendal Klipbrekers.....	R3.....	—	(c) Vredendal.....	—
W. 1992.....	—	Grosvenor Industrial.....	R31.506.....	3-225 KVA.....	(c) Johannesburg.....	5%
W. 2015.....	1	Labor Construction Co.....	R1.89.....	—	(c) Mixing station.....	—
	2	Labor Construction Co.....	R1.89.....	—	—	—
	3	Labor Construction Co.....	R1.89.....	—	—	—
W. 2005.....	—	Acrow Engineers.....	C. R1.447.20 B. R750.....	—	—	—
SD-D. 376....	1	Rand Bookbinders.....	R1.13 (R2.260).....	Rand.....	(e) Pretoria.....	10%
	2	Rand Bookbinders.....	R0.638 (R638).....	Rand.....	(e) Pretoria.....	10%
P.O. 3869.....	1	Green and Sons Machinery.....	R1.675.....	BARTLETT No. 1W..	(d) Port Elizabeth.....	—
L.Q. 4440/B....	1	Pye Telecommunications.....	R3.090.....	PYE AMLOP.....	(e) Pretoria.....	4%
G.C. 162.....	—	Central Electrical.....	R9.985.....	—	—	—
L.Q. 4448/D....	School-books	Venda Literature Depot.....	Various	—	—	—
		Oxford University Press	—	—	—	—
		Swiss Mission in S.A.	—	—	—	—
		Lovedale Press	—	—	—	—
		Lutheran Publishing House	—	—	—	—
		Lincroft Books	—	—	—	—
		Hermannsburg Mission Depot	—	—	—	—
		Die Transvaler Boekhandel	—	—	—	—
		Die Transvaalse Uitgewersmaatskappy	—	—	—	—
		Shuter & Shooter	—	—	—	—
		Longmans (S.A.)	—	—	—	—
		Arcadia Publications	—	—	—	—
		Bona Press, Ltd.	—	—	—	—
		Afrikaanse Pers-Boekhandel	—	—	—	—
		J.L. van Schaik, Ltd.	—	—	—	—
		Uitgewery Via Afrika	—	—	—	—
		Northern Sotho Book Depot	—	—	—	—
		Christian Literature Depot	—	—	—	—
		Juta & Co., Ltd.	—	—	—	—
		Juta & Co., Ltd.	—	—	—	—
A.L. 3936.....	1	Charles Elvey Agencies (Pty.) Ltd., Johannesburg	R792.65.....	"BLACKLEY".....	(b) U.K. Port.....	—
A.L. 3925.....	1 to 3	National Bolts and Rivets Ltd., Boksburg North	1 R11,947.50..... 2 R3,217.50..... 3 R3,982.50.....	"OWN"..... "OWN"..... "OWN".....	(a) Boksburg East..... (a) Boksburg East..... (a) Boksburg East.....	10% 10% 10%
P.O. 3944.....	1	Alrite Engineering Supplies, Ltd., Cleveland, Tvl.	R302.01.....	"ALRITE".....	(a) Jupiter.....	10%
A.L. 3933.....	1	Smith and Nephew (Pty.) Ltd., Pine-town, Natal	R1,400.....	LASSO 92.....	(e) Destination.....	10%
A.L. 3919.....	1	Union Plastics Ltd., Johannesburg.....	R1,504.80.....	UNIPLAST.....	(a) Johannesburg.....	8%
A.L. 3922.....	1	African Wire Ropes Ltd., Cleveland.....	R1,506.96.....	JUPITER.....	(a) Siding 70, Jupiter.....	10%
A.L. 3930.....	1	Pan African Import Co. (Pty.) Ltd., Durban	R2,666.....	—	(a) Durban.....	10%
A.L. 3928.....	1 (a) (b)	Everite, Ltd., Johannesburg.....	1 (a) R9,712.50..... (b) R5,775.....	EVERITE 4 "T"..... EVERITE 4 "T".....	(a) Destination..... (a) Destination.....	10% 10%
	(d)	—	(d) R21,853.13.....	EVERITE 4 "T".....	(a) Destination.....	10%
	& 2 (a)	—	(a) R1,320.....	EVERITE 4 "T".....	(a) Destination.....	10%
	(b) (d)	—	(b) R660.....	EVERITE 4 "T".....	(a) Destination.....	10%
		—	(d) R2,880.....	EVERITE 4 "T".....	(a) Destination.....	10%
	1 (c) & 2 (c)	Turners Asbestos Products (Pty.) Ltd., Jacobs, Natal	1 (c) R8,856..... 2 (c) R1,152.....	TURNALL..... TURNALL.....	(e) Merebank..... (e) Merebank.....	10% 10%

*Basis of delivery/Basis van aflewering—

(a) f.o.r./v.o.s. (b) f.o.b./v.a.b. (c) f.o.r. in Bond/v.o.s. in entrepot. (d) c.i.f./k.a.v. (e) Delivered/Afgelewer.

STATE TENDER BOARD.—STAATSTENDERRAAD.

SPECIAL SERVICES.—SPESIALE DIENSTE.

SUPPLIES.—LEWERANSIES.

The following tender results are published for general information/Die volgende tenderuitslae word vir algemene inligting gepubliseer:—

Tender No.	Item No.	Successful tenderer. Suksesvolle tenderaar.	Price. Prys.	Brand. Handelsmerk.	*Basis of delivery. *Basis van aflewering.	Preference claimed. Voorkeur geëis.
TEN. 5237/V....	1	W. D. Hearn & Co. (Pty.) Ltd.....	R5,117 lot.....	Yale MP40M-27-36...	(e) Simonstown.....	—
	2	W. D. Hearn & Co. (Pty.) Ltd.....	R9,012 lot.....	Yale Fenwich KF 201 NP-AG	(e) Simonstown.....	—
	3	W. D. Hearn & Co. (Pty.) Ltd.....	R10,296 lot.....	Yale Fenwich KF 201 NP-AG Jsep	(e) Simonstown.....	—
	4	Cancelled	—	—	—	—
	5	Premier Metal Co. of S.A. Ltd.....	R7,364 lot.....	Clark.....	(b) Antwerp.....	—
TEN. 5626/V....	1	Ingersoll-Rand Co. SA (Pty.) Ltd.....	R1,170 lot.....	—	(a) Pretoria.....	—
TEN. 5559/U....	1	S.A.O.B. Electronics (Pty.) Ltd.....	R638.96 lot.....	T.A. 10.....	(a) Pretoria.....	—
TEN. 5833/S....	1	International Steel Tdg.....	R88.68 per 2,000 lb.....	—	(b) British Port.....	—
TEN. 5856/V....	1	Alcan Aluminium of S.A., Ltd.....	R10.22 each.....	—	(a) Pietermaritzburg.....	—
	2 & 3	Alcan Aluminium of S.A., Ltd.....	R3.15 each.....	—	(a) Pietermaritzburg.....	—
	4	Alcan Aluminium of S.A., Ltd.....	R1.34 each.....	—	(a) Pietermaritzburg.....	—
	5	Alcan Aluminium of S.A., Ltd.....	R0.393 each.....	—	(a) Pietermaritzburg.....	—
	6	Alcan Aluminium of S.A., Ltd.....	R1.57 each.....	—	(a) Pietermaritzburg.....	—

*Basis of delivery/Basis van aflewering—

(a) f.o.r./v.o.s. (b) f.o.b./v.a.b. (c) f.o.r. in Bond/v.o.s. in entrepot. (d) c.i.f./k.a.v. (e) Delivered/Afgelewer.

Tender No.	Item No.	Successful tenderer. Sukksesvolle tenderaar.	Price. Prys.	Brand. Handelsmerk.	*Basis of delivery. *Basis van aflewering.	Preference claimed. Voorkeur geëis.
	8	Alcan Aluminium of SA., Ltd.	R0.336 lb.	—	(a) Pietermaritzburg.	—
	10	Alcan Aluminium of SA., Ltd.	R0.98 each.	—	(a) Pietermaritzburg.	—
	11	Alcan Aluminium of SA., Ltd.	R1.67 per 100.	—	(a) Pietermaritzburg.	—
	12	Alcan Aluminium of SA., Ltd.	R0.34 per 100.	—	(a) Pietermaritzburg.	—
	7	Republic Aluminium Co. (Pty.), Ltd.	R0.35-7 cents per lb.	Ralco.	(a) Olifantsfontein.	—
	9	Republic Aluminium Co. (Pty.), Ltd.	R0.35-7 cents per lb.	Ralco.	(a) Olifantsfontein.	—
TEN. 5899/V.	—	Cancelled.	—	—	—	—
TEN. 5908/U.	1	Wild of S.A., Ltd.	R9.00 lot.	Habicht 8 x 30 M DvW	(c) Pretoria.	—
TEN. 5972/S.	1	Delfos & Atlas Copco.	R305.43 each.	Atlas Copco SB 300.	(e) Ex Stock.	—
	2	Delfos & Atlas Copco.	R305.43 each.	Atlas Copco SB 300.	(e) Ex Stock.	—
TEN. 5992/V.	1	Machine Shop Acc. (Pty.), Ltd.	R185.50 each.	Elliott 14.	(a) Johannesburg.	—
TEN. 5998/V.	1	Tvl. Tool & Hardware Co.	R333 lot.	Record Leader 14 PB.	(a) Simonsburg.	—
TEN. 6037/U.	1	Voltex Electric.	R1,169.50 lot.	Nikkolite.	(e)	—
	2	General Spares & Acc. (Pty.), Ltd.	R1,554 lot.	Unity.	(d) East London.	—
TEN. 6050/T.	1	SA Metal & Machinery Co. (Pty.), Ltd.	R4,357.77.	—	(e)	—
TEN. 6089/U.	1	Elgin Metal Products (Pty.), Ltd.	R480 lot.	Elgin.	(a) Jacobs.	—
TEN. 6093/S.	1	E. H. Johnson (Pty.), Ltd.	R132.62 lot.	—	(a) Natalpruit.	10%
TEN. 6134/T.	1	Plascon Paint & Chem. Indust.	R170 lot.	Plascon AW 35.	(c) Pretoria.	10%
P.W.D. 417.	1	Dielektrikum (Pty.), Ltd.	R11,577.	Voortrekkerhoogte.	Electrical Repairs.	—
P.W.D. 434.	1	Koopper Electrical & Eng. Works.	R69,1950.	Voortrekkerhoogte.	Contract No. 3.	—
P.W.D. 435.	1	Direct Electrical Kontrakteurs (Pty.), Ltd.	R18,405.20.	Voortrekkerhoogte.	Contract No. 4.	—
P.W.D. 436.	1	Direct Electrical Kontrakteurs (Pty.), Ltd.	R24,147.20.	Voortrekkerhoogte.	Contract No. 5.	—
P.W.D. 2335/V.	1	Green & Benham (Pty.), Ltd.	R380.	Vulcan.	East London.	—
P.W.D. S2353/V.	1	E.C.C. (SA) (Pty.), Ltd.	R2,100.	E.C.C.	Vereeniging.	—
P.W.D. S2353/V.	2	Johnson & Phillips (SA) (Pty.), Ltd.	R2,582.	J & P Tos/AG.	Germiston.	—
P.W.D. 2355/V.	3	Scottish Cables (SA), Ltd.	R2,929.74.	Caledonian.	Pentrich.	—
P.W.D. S2356.	1	Scottish Cables (SA), Ltd.	R2,217.50.	Caledonian.	Pentrich.	—
	1	E.C.C. (SA) (Pty.), Ltd.	R2,100.	E.C.C.	Vereeniging.	—
	2	Johnson Phillips (SA) (Pty.), Ltd.	R3,087.	J & P.	Germiston.	—
P.W.D. S2361/V.	1	Aberdare Cables Afr., Ltd.	R5,393.35.	Aberdare.	(a) Port Elizabeth.	—
G.C. 168.	—	Univa Metal Works, Ltd.	R924.	—	(e)	—
G.C. 172.	1	G. Morris & Sons (Pty.), Ltd.	R390.	Contracts No. 31/1/7/5 31/1/7/6	—	—

*Basis of delivery/Basis van aflewering—

(a) f.o.r./v.o.s. (b) f.o.b./v.a.b. (c) f.o.r. in Bond/v.o.s. in entropot. (d) c.i.f./k.a.v. (e) Delivered/Afgelewer.

STATE TENDER BOARD.

PUBLIC SERVICES.

Notice of non-acceptance of tenders will no longer be sent to individual unsuccessful tenderers, but the reference numbers of tenders finalised during the preceding week are indicated below.

Tenderers and other interested parties are requested not to call for the results of a tender until its reference number has been published. When applying for results which have not been published in a Bulletin, a list of the item numbers involved and the particulars required, in respect of each tender concerned, should be sent in duplicate. A completed copy will be returned to the enquirer.

CASES WHERE TENDERS HAVE BEEN ACCEPTED.—GEVALLE WAAR TENDERS AANGENEEM IS.

R.T. 147/21/67/E.
P.W.D. 443.
P.W.D. S2344.
R.T. 7251/K.
W. 1913.
R.T. 7262/H.
R.T. 7140/H.
R.T. 7292/C.
R.T. 7298/C.
A.L. 3936.
A.L. 3919.

D.O.W. 445.
P.W.D.S 2351.
R.T. 7089/K.
W. 1992.
R.T. 7144/H.
R.T. 7284/C.
W. 1981/C.
R.T. 6856/C.
A.L. 3925.
A.L. 3922.

P.W.D. S459.
P.W.D. S2340.
P.W.D. S2345.
R.T. 7081/B.
R.T. 7263/H.
R.T. 7142/H.
R.T. 7108/C.
R.T. 7105/C.
R.T. 7149/C.
P.O. 3944.
A.L. 3930.

P.W.D. S2360.
P.W.D. S2339.
P.W.D. 392.
R.T. 7252/K.
R.T. 7259/H.
P.O. 3869/H.
R.T. 7256/C.
R.T. 6982/C.
R.T. 7209/C.
A.L. 3933.
A.L. 3928.

CANCELLED TENDERS.—GEKANSELLEERDE TENDERS.

P.W.D. S2357.

R.T. 7254/K.

R.T. 6804/K.

R.T. 7264/H.

STAATSTENDERRAAD.

OPENBARE DIENSTE.

Kennisgewings van nie-aanname van tenders word nie meer aan individuele onsuksesvolle tenderaars gestuur nie maar die verwysingsnommers van tenders wat gedurende die afgelope week afgehandel is, word hieronder verstrek.

Tenderaars en ander belangstellers word versoek om nie navrae in verband met die uitslag van 'n tender te doen voordat die verwysingsnommer daarvan gepubliseer is nie. Wanneer aansoek gedoen word, moet seker gemaak word, dat die besonderhede nie alreeds in 'n Bulletin gepubliseer is nie en moet ten opsigte van elke betrokke tender 'n lys van die betrokke itemnommers met die besonderhede wat verlang word, in tweevoud verstrek word. Een ingevulde eksemplaar sal aan die navraer teruggestuur word.

(a) SOUTH AFRICAN RAILWAY AND HARBOURS.**TENDERS ARE INVITED FOR THE UNDERMENTIONED SUPPLIES, SERVICES OR DISPOSALS.**

All tenders should be submitted on the appropriate departmental tender forms and should, except where otherwise indicated, be addressed to the Chairman, Railway Tender Board, P.O. Box 7784, Johannesburg, or be deposited in the Tender Box, Room No. 506, Park Chambers, 97 Rissik Street, Johannesburg, not later than 9.00 a.m. on the closing dates of the respective tenders.

STORES DEPARTMENT.

Tender documents are obtainable from the Chief Stores Superintendent, Room No. 604, S.A. Airways Centre (off Rissik Street Bridge), Johannesburg, or from any Stores Superintendent at the various stores depots.

SUID-AFRIKAANSE SPOORWEE EN HAWENS.**TENDERS WORD VIR DIE ONDERGENOEMDE LEWERANSIES, DIENSTE OF VERKOPE GEVRA.**

Alle tenders moet ingedien word op die toepaslike departementele tendervorms en moet, tensy anders vermeld, gerig word aan die Voorsitter, Spoorwegtenderraad, Posbus 7784, Johannesburg, of nie later nie as 9.00 vm. op die sluitingsdatum van die onderskeie tenders in die tenderbus, Kamer No. 506, Parkgebou, Rissikstraat 97, Johannesburg, geplaas word.

MAGASYNDEPARTEMENT.

Tenderdokumente is verkrygbaar van die Hoofmagasynsuperintendent, Kamer No. 604, S.A. Lugdienssentrum (langs Rissikstraatbrug), Johannesburg, of van enige magasynsuperintendent by die verskillende magasyndepots.

Tender No.	Nature of supplies, services or disposals. <i>Aard van leweransies, dienste of verkope.</i>	Closing Date. <i>Sluitingsdatum.</i>
C. 7293...	Fork lift trucks. Amendment No. 1. Closing date extended to Vurkhyswaens. Wysiging No. 1. <i>Sluitingsdatum uitgestel na</i>	26 May/Mei 1967.
C. 7298...	Industrial tractors. Amendment No. 1. Closing date extended to Industriële trekkers. Wysiging No. 1. <i>Sluitingsdatum uitgestel na</i>	26 May/Mei 1967.
C. 7274...	Electric lamps. Amendment No. 1: Schedule of requirements and specification amended Elektriese gloeilampe. Wysiging No. 1: <i>Lys benodigdhede en spesifikasie gewysig</i>	26 May/Mei 1967.
C. 7326...	Voice frequency telegraph equipment: Various centres Spraaqfrekwensietelegraafuitrusting: <i>Verskeie sentrums</i>	26 May/Mei 1967.
L. 7371...	Electrical signalling material: Extension arms, route indicators, ladders, carrier plates, signal, posts, etc.: Durban and Langlaagte Elektriese sinjaalmateriaal: Verlengarms, roetewysers, lere, draerplate, sinjaalpale, ens.: <i>Durban en Langlaagte</i>	2 June/June 1967.
A. 7271...	Clipbolts and gauge clips: Various centres Klemboute en wydteklemmes: <i>Verskeie sentrums</i>	9 June/June 1967.
L. 7370...	Electrical signalling material: Circuit controllers, route indicators, padlocks, levers, switchlocks, etc.: Durban and Langlaagte Elektriese sinjaalmateriaal: Baankontroleerders, roetewysers, hangslotte, hefboome, wissel-tongslotte, ens.: <i>Durban en Langlaagte</i>	9 June/June 1967.
MC. 7332...	South African manufactured woollen material: Braamfontein Suid-Afrikaans vervaardigde kaardmateriaal: <i>Braamfontein</i>	9 June/June 1967.
L. 7393...	Cells: Langlaagte Selle: <i>Langlaagte</i>	9 June/June 1967.
L. 7394...	Crimping lugs: Langlaagte Krimpore: <i>Langlaagte</i>	9 June/June 1967.
C. 7374...	Diesel and petrol towing tractors: Various centres Diesel- en petrolsleptrekkers: <i>Verskeie sentrums</i>	23 June/June 1967.
K. 7347...	Turbo generators: Various centres Turbogenerators: <i>Verskeie sentrums</i>	23 June/June 1967.
K. 7341...	Warning sirens for electrical motor coaches: Various centres Sirenes vir elektriese motorwaens: <i>Verskeie sentrums</i>	23 June/June 1967.
C. 7365...	Transformers: Umbilo, Durban Transformators: <i>Umbilo, Durban</i>	23 June/June 1967.
F. 7220...	Equipment for automatic handling, cleaning, painting and drying: Salt River Uitrusting vir outomatiese hanteer, skoonmaak, verf en droog: <i>Soutrivier</i>	7 July/Julie 1967.
K. 7291...	Commutators. Amendment No. 1: Closing date extended to Kommuteurs. Wysiging No. 1. <i>Sluitingsdatum uitgestel na</i>	26 May/Mei 1967.
K. 7281...	Armature coils. Amendment No. 3: Closing date extended to Ankerspoele. Wysiging No. 3: <i>Sluitingsdatum uitgestel na</i>	26 May/Mei 1967.

5752—12, 5951—12, 5969—12

CIVIL ENGINEERING.

Tender documents may be inspected at the office of the Chief Civil Engineer, Room No. 282, Tippet Building, Johannesburg, that of the System Manager, Room No. 509, Oswald Pirow Building, Smith Street, Durban, and that of the District Engineer, Pietermaritzburg.

On payment of a deposit of R6 (six rand) tender documents may be obtained from the office of the System Manager, Durban.

SIVIELE INGENIEURSWESE.

Tenderdokumente lê ter insae op die kantoor van die Siviele Hoofingenieur, Kamer No. 282, Tippetgebou, Johannesburg, dié van die Afdelingsbestuurder, Kamer No. 509, Oswald Pirowgebou, Smithstraat, Durban, en dié van die Distriksingenieur, Pietermaritzburg.

Teen 'n deposito van R6 (ses rand) kan die tenderdokumente verkry word van die kantoor van die Afdelingsbestuurder, Durban.

Tender No.	Nature of supplies, services or disposals. <i>Aard van leweransies, dienste of verkope.</i>	Due 9 a.m. <i>Sluit 9 vm.</i>
1609...	Erection of ten houses at Schroeders Bou van tien huise op Schroeders	2 June/June 1967.

5948—12

(b) SOUTH AFRICAN RAILWAY AND HARBOURS.

TENDERS ARE INVITED FOR THE UNDERMENTIONED SUPPLIES, SERVICES OR DISPOSALS.

All tenders should be submitted on the appropriate departmental tender forms and should, except where otherwise indicated, be addressed to the Chief Stores Superintendent, P.O. Box 8617, Johannesburg, or be deposited in the Tender Box, Room No. 604, S.A. Airways Centre (off Rissik Street Bridge), Johannesburg, not later than 9.00 a.m. on the closing dates of the respective tenders.

STORES DEPARTMENT.

Tender documents are obtainable from the Chief Stores Superintendent, Room No. 604, S.A. Airways Centre (off Rissik Street Bridge), Johannesburg, or from any Stores Superintendent at the various stores depots.

SUID-AFRIKAANSE SPOORWEE EN HAWENS.

TENDERS WORD VIR DIE ONDERGENOEMDE LEWERANSIES, DIENSTE OF VERKOPE GEVRA.

Alle tenders moet ingedien word op die toepaslike departementele tendervorms en moet, tensy anders vermeld, gerig word aan die Hoofmagasynsuperintendent, Posbus 8617, Johannesburg, of nie later nie as 9.00 vm. op die sluitingsdatum van die onderskeie tenders in die tenderbus, Kamer No. 604, Lugdienssentrum (langs Rissikstraatbrug), Johannesburg, geplaas word.

MAGASYNDEPARTEMENT.

Tenderdokumente is verkrygbaar van die Hoofmagasynsuperintendent, Kamer No. 604, S.A. Lugdienssentrum (langs Rissikstraatbrug), Johannesburg, of van enige magasynsuperintendent by die verskillende magasyndepots.

Tender No.	Nature of supplies, services or disposals. <i>Aard van leweransies, dienste of verkope.</i>	Closing Date. <i>Sluitingsdatum.</i>
E. 4404.....	Hessian: Various centres..... Goiling: <i>Verskeie sentrums</i>	26 May/Mei 1967.
E. 4388.....	Cotton cleaning rags: Various centres..... Katoenskoonmaakklappe: <i>Verskeie sentrums</i>	2 June/June 1967.
E. 4375.....	Conveyor belting: East London..... Vervoerband: <i>Oos-Londen</i>	9 June/June 1967.
L. 4415.....	Roof door frames: Various centres..... Dakdeurrame: <i>Verskeie sentrums</i>	9 June/June 1967.
K. 4407.....	Armature shafts for electric locomotives: Langlaagte..... Ankerasse vir elektriese lokomotiewe: <i>Langlaagte</i>	9 June/June 1967.
L. 4425.....	Lead acid cells, gange plate insulations and mild steel washers: Langlaagte and Durban Lood-suurselle, wydteplaatisolasies en weekstaalwasters: <i>Langlaagte en Durban</i>	9 June/June 1967.
L. 4426.....	Aluminium plates: Langlaagte..... Aluminiumplate: <i>Langlaagte</i>	9 June/June 1967.
C. 4405.....	Fluorescent tubes: Durban..... Fluoresseerbuis: <i>Durban</i>	14 June/June 1967.
K. 4354.....	Bearings: Various centres..... Laers: <i>Verskeie sentrums</i>	14 June/June 1967.
C. 4382.....	Neutral earthing compensator: Noupoot..... Nulgeleieraardingskompenseerder: <i>Noupoot</i>	14 June/June 1967.
C. 4394.....	Switchboard: Pretoria..... Skakelbord: <i>Pretoria</i>	14 June/June 1967.
G. 4413.....	Steel bins and shelving: Various centres..... Staalkaste en rakke: <i>Verskeie sentrums</i>	14 June/June 1967.

5952—12, 5753—12

AIRWAYS DEPARTMENT.

Tender documents are obtainable from the System Manager, Windhoek, and the Station Manager (Airways), Keetmanshoop.

LUGDIENSDEPARTEMENT.

Tenderdokumente kan verkry word van die Afdelingsbestuurder, Windhoek, en die Stasiebestuurder (lugdiens), Keetmanshoop.

Tender No.	Nature of supplies, services or disposals. <i>Aard van leweransies, dienste of verkope.</i>	Due 9 a.m. <i>Sluit 9 vm.</i>
AIR/CTM/7/22.....	Conveyance of airways passengers from the Union Hotel or Old Mutual Building to the airport at Keetmanshoop, and vice versa, for the period 1st July, 1967, to the 30th June, 1968 Vervoer van lugdienspassasiers tussen die Unionhotel of Ou Mutualgebou en die lughawe op Keetmanshoop, vir die tydperk 1 Julie 1967 tot 30 Junie 1968	26 May/Mei 1967.

5949—12

CIVIL ENGINEERING.

Tender documents may be inspected at the office of the Chief Civil Engineer, Room No. 282, Tippet Building, Johannesburg, and that of the System Manager, Port Elizabeth.

On payment of a deposit of R6 tender documents may be obtained from the office of the System Manager, Port Elizabeth.

SIVIELE INGENIEURSWESE.

Tenderdokumente lê ter insae op die kantoor van die Siviele Hoofingenieur, Kamer No. 282, Tippetgebou, Johannesburg, en dié van die Afdelingsbestuurder, Port Elizabeth.

Teen 'n deposito van R6 kan die tenderdokumente verkry word van die kantoor van die Afdelingsbestuurder, Port Elizabeth.

Tender No.	Nature of supplies, services or disposals. <i>Aard van leweransies, dienste of verkope.</i>	Due 9 a.m. <i>Sluit 9 vm.</i>
PE/A/17.....	The manufacture, supply and installation of fittings, etc., for the Airways Building at Port Elizabeth Die vervaardig, voorsien en installeer van toebehore, ens., vir die Lugdiensgebou op Port Elizabeth	9 June/June 1976.

5953—12

CATERING DEPARTMENT.

Tender documents are obtainable from the Catering Manager, P.O. Box 6140, Johannesburg, the District Manager, Catering Department, Cape Town, and the Clerk-in-Charge, Durban.

VERVERSINGSDEPARTEMENT.

Tenderdokumente is verkrygbaar van die Verversingsbestuurder, Posbus 6140, Johannesburg, die Distriksbestuurder, Verversingsdepartement, Kaapstad, en die Klerk in beheer, Verversingsdepartement, Durban.

Tender No.	Nature of supplies, services or disposals. <i>Aard van leweransies, dienste of verkope.</i>	Due 9 a.m. <i>Sluit 9 vm.</i>
V.D. 297.....	Tea..... Tee	9 June/Junie 1967.
5954—12		

CATERING DEPARTMENT.

Tender documents are obtainable from the Catering Manager, P.O. Box 6140, Johannesburg, and the Station Master, Cleveland.

VERVERSINGSDEPARTEMENT.

Tenderdokumente is verkrygbaar van die Verversingsbestuurder, Posbus 6140, Johannesburg, en die Stasiemeester, Cleveland.

Tender No.	Nature of supplies, services or disposals. <i>Aard van leweransies, dienste of verkope.</i>	Due 9 a.m. <i>Sluit 9 vm.</i>
V.D. 299.....	Lease of bookstall and/or dry cleaning receiving depot, Cleveland Station. <i>Huur van boekwinkel en/of droogskoonmaakontvangsdepot, Clevelandstasie</i>	26 May/Mei 1967.
5955—12		

CATERING DEPARTMENT.

Tender documents are obtainable from the Catering Manager, P.O. Box 6140, Johannesburg, and the Station Master, Breyten.

VERVERSINGSDEPARTEMENT.

Tenderdokumente is verkrygbaar van die Verversingsbestuurder, Posbus 6140, Johannesburg en die Stasiemeester, Breyten.

Tender No.	Nature of supplies, services or disposals. <i>Aard van leweransies, dienste of verkope.</i>	Due 9 a.m. <i>Sluit 9 vm.</i>
V.D. 298.....	Catering Concession: Breyten. <i>Verversingskonsessie: Breyten</i>	26 May/Mei 1967.
5956—12		

The Mineral Resources of South Africa

The fourth edition of *The Mineral Resources in South Africa*
is now available

Price R3.33

OBTAINABLE FROM THE GOVERNMENT PRINTER, PRETORIA AND CAPE TOWN

Die Delfstowwe van Suid-Afrika

Die vierde uitgawe van *Die Delfstowwe van Suid-Afrika*
is nou beskikbaar

Prys R3.33

VERKRYGBAAR VAN DIE STAATSDRUKKER, PRETORIA EN KAAPSTAD